

ВЪЗЛОЖИТЕЛ: ДЪРЖАВНО ПРЕДПРИЯТИЕ „ПРИСТАНИЩНА ИНФРАСТРУКТУРА”

ИЗПЪЛНИТЕЛ:

ОБЕКТ: *Доставка на фабрично нови автомобили за нуждите на ДП „Пристанищна инфраструктура”*

ДОГОВОР №

Днес, 2015 г. в гр. София, се сключи настоящият договор между страните, както следва:

Държавно предприятие „Пристанищна инфраструктура”, ЕИК 130316140, със седалище и адрес на управление: гр. София, р-н Слатина, бул. „Шипченски проход” № 69, представлявано от Генералния директор Ангел Забуртов, от една страна, наричано по-долу **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**

и

..... ЕИК, със седалище и адрес на управление:, представлявано от, от друга страна, наричано по-долу **ИЗПЪЛНИТЕЛ**.

Страните се споразумяха относно следното:

I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл.1. Възложителят възлага, а Изпълнителят приема, на свой риск и отговорност да достави общо 12 (дванадесет) броя фабрично нови автомобили, от които 5 (пет) броя леки автомобили, 6 (шест) броя високопроходими, клас SUV и 1 (един) брой високопроходим, клас SUV, с мин. 6-цилиндров двигател и които отговарят на техническите характеристики и изискванията в Техническата спецификация на Възложителя (Приложение № 4, представляващо неразделна част от този договор) и подробно описани в Техническото предложение на Изпълнителя (Приложение № 1, представляващо неразделна част от този договор), както и да осигури гаранционна поддръжка на новите автомобили в оторизирани сервизи за срока и при условията, съгласно този договор.

II. СРОК И МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ

Чл.2. (1) Срокът за изпълнение на доставката на всички 12 (дванадесет) нови

автомобила, съгласно Техническото предложение на **Изпълнителя** (Приложение № 1), е (.....) календарни дни, считано от датата на подписването на този договор.

(2) За всяка доставка се подписва двустранен приемо-предавателен протокол от упълномощени от двете страни лица, в който трябва да бъдат посочени: индивидуализираните доставения/ните нов/и автомобил/и данни и констатирани видими недостатъци (липси или щети). Доставката на автомобилите се придрожава с предаване на инструкции за експлоатация на автомобилите на български език и сервизни книги (документация за техническо обслужване и ремонти, предписани от завода – производител) за всеки един от тях, също на български език.

(3) Собствеността и риска от случайно погиване или увреждане на новите автомобили преминават върху **Възложителя** от момента на подписване на приемо-предавателния протокол по предходната алинея, без забележки.

Чл.3. (1) Място на изпълнение на доставката на новите автомобили: Главно управление на ДП „Пристанищна инфраструктура“ на адрес: гр. София, бул. „Шипченски проход“ № 69.

(2) **Изпълнителят** уведомява **Възложителя** в писмена форма за деня и часа на доставката 1 (един) работен ден предварително по факс: 02 987 99 66 или e-mail: office@bgports.bg и b.haralampiev@bgports.bg.

III. ГАРАНЦИЯ И ГАРАНЦИОННА ПОДДРЪЖКА

Чл.4. (1) Срокът за гаранционна поддръжка, съгласно Техническото предложение на **Изпълнителя** (Приложение № 1), е (.....) месеца или километра.

(2) Гаранционната поддръжка се извършва от **Изпълнителя** в оторизирани сервизи, съгласно Приложение № 2, неразделна част от настоящия договор.

(3) Условията на гаранционната поддръжка са посочени в Техническото предложение на **Изпълнителя** (Приложение № 1 - неразделна част от този договор). **Изпълнителят** е длъжен да отстранява проявените дефекти (скрити недостатъци) и повредите на автомобила в минимално възможните технологични срокове.

Чл.5. (1) При подписването на този договор **Изпълнителят** представя документ за внесена гаранция за изпълнение на договора във вид на парична сума в размер на (.....) лв., представляваща 5 % (пет на сто) от стойността на договора, без ДДС, или представя оригинал на безусловна и неотменяма банкова гаранция, издадена в полза на **Възложителя**, за сума в размер на 5% (пет на сто) от стойността на договора без ДДС, със срок на валидност – не по-малко от 45 (четиридесет и пет) дни след изтичане на срока за плащането по договора.

(2) **Възложителят** освобождава и връща/възстановява гаранцията за изпълнение, в срок до 15 (петнадесет) дни от извършване на плащането, като задържа сума в размер на (.....) лв., представляваща 10% (десет на сто) от гаранцията за обезпечаване изпълнението на задълженията на **Изпълнителя** по гаранционната поддръжка на новите автомобили.

(3) При липса на възражения по изпълнението на задължението за гаранционната поддръжка на новите автомобили, **Възложителят** освобождава задържаната част от гаранцията в срок до 15 (петнадесет) дни от изтичане на определения в месеци срок по чл. 4, ал. 1 за всички нови автомобили.

(4) **Възложителят** усвоява гаранцията за изпълнение, когато **Изпълнителят** не изпълнява някое от задълженията си по договора, изпълнението е забавено или некачествено, или не съответства на изискванията на **Възложителя**, или на нормативните разпоредби, както и в изрично посочените в договора случаи. **Възложителят** има право да

усвои сумата от гаранцията, без това да го лишава от правото да получи неустойка и/или да търси обезщетение за претърпените вреди и пропуснатите ползи.

(5) Гаранцията за изпълнение не се освобождава от Възложителя, ако в процеса на изпълнение на договора е възникнал спор между страните относно неизпълнение на задълженията на Изпълнителя и въпросът е отнесен за решаване пред съд. При решаване на спора в полза на Възложителя той може да пристъпи към усвояване на гаранцията за изпълнение.

(6) Изпълнителят е длъжен да поддържа валидността на гаранцията, респ. на задържаната част от нея, за целия срок на изпълнение на договора и за времето на гаранционната поддръжка на новите автомобили, като при необходимост представя документ за удължаването на срока ѝ веднага след издаването му, но не по-късно от 3 (три) работни дни преди изтичането на срока на гаранцията.

(7) Възложителят не дължи лихви за периода, през който сумата по гаранцията законно е престояла при него.

IV. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

Чл.6. (1) Цената за доставката, съгласно ценовото предложение на Изпълнителя (Приложение № 3 - неразделна част от договора), е лева (.....) лева без ДДС.

(2) В цената по ал.1 са включени всички разходи за доставката до място на изпълнение и по гаранционната поддръжка.

Чл.7. (1) Възложителят се задължава да заплати сумата по чл. 6, ал.1 от договора в срок до 10 (десет) работни дни след представяне на оригинална фактура и двустранно подписан/и приемо-предавателен/ли протокол/и за приемане без забележки на всички доставени 12 фабрично нови автомобили.

(2) Плащането се извършва по банков път по сметка на Изпълнителя:

IBAN.....

BIC.....

Банка

Клон

(3) Изпълнителят е длъжен да уведомява писмено Възложителя за всички последващи промени в сметката по ал. 2 в срок от 3 (три) работни дни, считано от момента на промяната. В случай че Изпълнителят не уведоми Възложителя в този срок, счита се, че плащанията са надлежно извършени.

(4) Когато Изпълнителят е сключил договори за подизпълнение, Възложителят извършва окончателно плащане към него, след като бъдат представени доказателства, че Изпълнителят е заплатил на подизпълнителите за изпълнените от тях работи, които са приети по реда на този договор, освен ако при приемането на работата Изпълнителят представи доказателства, че договорите за подизпълнение са прекратени или работата, респ. част от нея не е извършена от подизпълнителите.

V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

Чл.8. (1) Изпълнителят е длъжен:

1. Да извърши доставката и да предаде фактическата власт върху новите автомобили, предмет на настоящия договор, на свой риск и отговорност срещу уговорената цена, като осигури свои упълномощени представители да подпишат приемо-предавателния протокол.

2. Да достави новите автомобили с техническите характеристики и оборудване, съгласно Техническото предложение на Изпълнителя (Приложение № 1) и Техническата

спецификация на **Възложителя** (Приложение № 4), представляващи неразделни части от настоящия договор.

3. Да осигури за своя сметка транспорта на новите автомобили до мястото на доставката, съгласно чл. 3, ал. 1, т. 1.

4. Да уведоми **Възложителя** за деня и часа на извършването на доставката най-малко един работен ден предварително, в писмена форма по факс: 02 987 99 66 или e-mail: office@bgports.bg и b.haralampiev@bgports.bg.

5. Да осигури гаранционната поддръжка на новите автомобили за срока и при условията, посочени в Техническото предложение на **Изпълнителя** (Приложение № 1), считано от датата на подписване на приемо-предавателния/ните протокол/и.

6. Да регистрира от името на **Възложителя** новите автомобили пред отдел „Пътна полиция“ - Столична дирекция на вътрешните работи (КАТ - гр. София) преди предаването им.

7. Да изпрати на **Възложителя** в срок до три дни от сключването на договор за подизпълнение или на допълнително споразумение към него, или на договор, с който се заменя посочен в офертата подизпълнител, оригинален екземпляр от договора или допълнителното споразумение, заедно с доказателства, че не е нарушена забраната по чл. 45а, ал. 2 от ЗОП.

8. Да прекрати в 14-дневен срок от узнаването договор за подизпълнение, ако по време на изпълнението му възникне обстоятелство по чл. 47, ал. 1 или 5 ЗОП, както и при нарушаване на забраната по чл. 45а, ал. 2 от ЗОП.

Чл.9. (1) Изпълнителят има право:

1. Да иска от **Възложителя** чрез негови упълномощени представители да приеме доставката на новите автомобили, ако тя отговаря на изискванията в Техническата спецификация на **Възложителя** (Приложение № 4), Техническото предложение на **Изпълнителя** (Приложение № 1) и условията по настоящия договор.

2. Да иска и да получи съдействие при изпълнение на задълженията си по този договор.

3. Да получи договорената в чл. 6, ал. 1 цена за извършената доставка, ако същата е изпълнена в срок и отговоря на изискванията в Техническата спецификация (Приложение № 4) на **Възложителя**, Техническото предложение на **Изпълнителя** (Приложение № 1) и условията по настоящия договор.

(2) **Изпълнителят** няма право да привлече нови подизпълнители, извън посочените в офертата му, освен в случаите и при условията на чл. 45а от ЗОП. Привличането на нови подизпълнители става само след предварителното изрично писмено съгласие на **Възложителя**.

(3) Сключването на договор за подизпълнение не освобождава **Изпълнителя** от отговорността му за изпълнение на настоящия договор. **Изпълнителят** отговаря за извършената от подизпълнителите работа като за своя.

VI. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

Чл.10. Възложителят е длъжен:

1. Да получи доставката в срока и съгласно условията на този договор.

2. Да заплати на **Изпълнителя** цената по чл. 6, ал. 1 от настоящия договор, при условията на същия.

3. Да упълномощи свои представители за приемане на доставката и подписване на приемо-предавателния/ните протокол/и.

4. Да снабди **Изпълнителя** с пълномощно и всички необходими документи за регистрацията на новите автомобили пред отдел „Пътна полиция“ - Столична дирекция на вътрешните работи (КАТ - гр. София).

Чл.11. Възложителят има право:

1. Да иска от **Изпълнителя** да изпълни доставката в срока и условията по настоящия договор, така че доставените нови автомобили да отговарят на изискванията в Техническата спецификация на **Възложителя** (Приложение № 4) и Техническото предложение на **Изпълнителя** (Приложение № 1).

2. Да откаже да приеме доставката в случаите, когато **Изпълнителят** се е отклонил от някое от изискванията в Техническата спецификация на **Възложителя** (Приложение № 4) и Техническото предложение на **Изпълнителя** (Приложение № 1), докато **Изпълнителят** не изпълни точно своите задължения.

3. Да прегледа доставените нови автомобили и в случай на явни недостатъци, констатирани в приемо-предавателния/ните протокол/и да предави рекламация пред **Изпълнителя** в срок от 14 (четиринадесет) дни, както и да задържи плащането на цената по чл. 6, ал.1. **Изпълнителят** е длъжен незабавно след получаване на рекламацията да я разгледа и да осигури доставката на нов/и автомобил/и, без констатирани явни недостатъци. В случай, че доставката на нов/и автомобил/и, без недостатъци, е невъзможна, **Възложителят** може да прекрати договора без предизвестие по вина на **Изпълнителя**, да усвои гаранцията за добро изпълнение и да получи максималния размер на неустойката по чл. 13 или да приеме автомобила/лите с недостатъците, като получи допълнителна отстъпка за тях.

VII. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА. ОТГОВОРНОСТ

Чл. 12. (1) Настоящият договор се прекратява:

1. с изпълнението на всички задължения на страните и изтичане на срока за гаранционна поддръжка;

2. по взаимно съгласие между страните, изразено писмено;

3. при виновно неизпълнение на задълженията на една от страните по договора – с 10-дневно писмено предизвестие от изправната до неизправната страна;

4. с двуседмично писмено предизвестие от страна на **Възложителя**, по всяко време до изпълнението на доставката на всички нови автомобили, без дължими неустойки и обезщетения и без необходимост от допълнителна обосновка. В този случай **Възложителят** заплаща на **Изпълнителя** съответната сума за всички доставени и приети без забележки към момента на прекратяването нови автомобили, съгласно подписан двустранен протокол;

5. в случая по чл. 43, ал. 4 от Закона за обществените поръчки;

6. при констатирани нередности и/или конфликт на интереси – с изпращане на едностренно писмено предизвестие от **Възложителя** до **Изпълнителя**;

7. когато са настъпили съществени промени във финансирането на обществената поръчка – предмет на договора, извън правомощията на **Възложителя**, които той не е могъл или не е бил длъжен да предвиди или да предотврати – с писмено уведомление, веднага след настъпване на обстоятелствата;

8. **Възложителят** може да прекрати договора без предизвестие, по вина на **Изпълнителя**, когато същият:

а) забави изпълнението с повече от 15 (петнадесет) дни от срока, визиран в чл. 2, ал. 1 от договора;

б) не изпълнява точно задълженията си по договора и/или системно ги нарушава;

в) в случая по чл. 11, т. 3 от договора;

г) използва подизпълнител, без да е декларидал това в офертата си, или използва подизпълнител, който е различен от този, посочен в офертата му, с изключение на случаите, когато подизпълнителят е заменен в съответствие с чл. 45а, ал. 2, т. 3 от ЗОП;

д) бъде обявен в несъстоятелност или когато е в производство по несъстоятелност или ликвидация.

(2) В случаите по ал. 1, т. 6 и т. 8 **Възложителят** има право да усвои изцяло гаранцията за изпълнение, както и да получи от **Изпълнителя** максималния размер на неустойката по чл. 13.

Чл.13. При забава на **Изпълнителя**, същият дължи неустойка в размер на 0,1% (нула цяло и една десета на сто) върху сумата по чл. 6, ал.1 от договора за всеки просрочен ден, която се удържа от **Възложителя** при изплащането на цената по договора, но не повече от 15% (петнадесет процента).

Чл.14. При забава на **Възложителя** в плащане по настоящия договор, същият дължи заплащането на законната лихва за забавата, начислена върху стойността на забавено плащане.

Чл.15. Неизправната страна дължи реално изпълнение, като страните запазват правото си да търсят обезщетение за вреди по общия ред, ако тяхната стойност е по-голяма от неустойките по реда на този раздел.

IX. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА

Чл.16. (1) Страните не носят отговорност за пълно или частично неизпълнение на своите задължения по настоящия договор, ако неизпълнението е възникнало като пряко следствие от действието на непреодолима сила, като например: земетресение, пожари, наводнения, епидемии, военни конфликти, гражданска вълнения, блокади, ембарго и други обстоятелства с форсажорен характер. Настъпването на такива обстоятелства се доказва с надлежно оформлен документ от компетентен орган и се фиксира със съставяне на двустранен протокол, подписан от упълномощени представители на двете страни по договора.

(2) Страната, която се позовава на непреодолима сила е длъжна да предприеме всички действия с грижата на добър стопанин, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, като в тридневен срок от настъпването на форсажорното обстоятелство трябва писмено да уведоми насрещната страна. При неизпълнение на това задължение страната не може да се позовава на непреодолима сила.

(3) При настъпване на непреодолима сила, неизправната страна, която е била в забава, не може да се позовава на форсажорните обстоятелства.

(4) Когато непреодолимата сила продължи повече от 30 (тридесет) дни, всяка от страните има право да предложи на другата страна договорът да бъде прекратен по взаимно съгласие. В този случай **Възложителят** заплаща на **Изпълнителя** съответната сума за всички доставени и приети без забележки към момента на прекратяването нови автомобили, съгласно подписан двустранен протокол.

X. КОНФИДЕНЦИАЛНОСТ

Чл.17. (1) Всяка от страните е длъжна да третира като конфиденциална и да не разпространява пред които и да било трети лица всяка информация, станала ѝ известна при и по повод изпълнението на настоящия договор, както и да опазва търговската тайна на другата страна.

(2) Страните по договора, едновременно с подписването на настоящия договор, подписват и Споразумение за поверителност, което представлява неразделна част от договора (Приложение № 5).

XI. ДРУГИ УСЛОВИЯ

Чл.18. (1) Нито една от страните няма право да прехвърля правата и

задълженията, произтичащи от този договор, на трета страна, освен в случаите по чл. 43, ал. 7 ЗОП.

(2) Изменения в сключения договор за възлагане на обществена поръчка се допуска по изключение, при условията на чл. 43, ал. 2 от Закона за обществените поръчки.

Чл.19. Страните по този договор ще решават споровете, възникнали при или по повод изпълнението му, или свързани с неговото тълкуване, недействителност, неизпълнение или прекратяване по взаимно съгласие, с писмени споразумения, а при непостигане на съгласие, въпросът се отнася за решаване пред компетентния съд по реда на Гражданския процесуален кодекс.

Чл.20. За неуредените по този договор въпроси се прилагат разпоредбите на законодателството на Република България.

Чл.21. (1) Всички съобщения, уведомления, предизвестия и нареддания, свързани с изпълнението на този договор и разменяни между **Възложителя** и **Изпълнителя** са валидни, когато са изпратени по пощата (с обратна разписка), по факс на посочения от съответната страна адрес, на указаната електронна поща или предадени лично или чрез куриер, срещу подпись от приемащата страна. Всяка писмена комуникация, отнасяща се до този договор между **Възложителя** и **Изпълнителя** трябва да посочва заглавието на договора и да бъде изпращана до лицата за контакти както следва:

Възложител: гр. София – 1574, бул. „Шипченски проход“ № 69, тел.: 02 807 99 99, 02 807 99 35, факс: 02 807 99 66; Лице за контакт: Борислав Харалампиев; e-mail: b.haralampiev@bgports.bg; office@bgports.bg.

Изпълнител: адрес: тел.:, факс:; Лице за контакт:; e--mail:

(2) При промяна на посочените адреси, телефони и други данни, съответната страна е длъжна незабавно да уведоми другата в писмен вид.

Настоящият договор се подписа в два еднообразни оригинални екземпляра - по един за всяка от страните и влиза в сила от датата на подписането му.

Неразделна част от договора са:

I. Задължителни приложения:

1. Приложение № 1 - Техническо предложение на Изпълнителя;
2. Приложение № 2 - Списък със сервисни бази на Изпълнителя;
3. Приложение № 3 - Ценово предложение на Изпълнителя;
4. Приложение № 4 - Техническа спецификация на Възложителя;
5. Споразумение за поверителност;

II. Други приложения:

6. Документи по чл. 47, ал.10 от ЗОП;
7. Документ за внесена/учредена гаранция за изпълнение.

ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

.....
Ангел Забуртов
Генерален директор на
ДП „Пристанищна инфраструктура“

ИЗПЪЛНИТЕЛ:

.....
.....
.....
.....

СПОРАЗУМЕНИЕ ЗА ПОВЕРИТЕЛНОСТ

Настоящото Споразумение е склучено между Страните:

ДЪРЖАВНО ПРЕДПРИЯТИЕ „ПРИСТАНИЩНА ИНФРАСТРУКТУРА”, със седалище и адрес на управление гр. София, район Слатина, бул. „Шипченски проход“ № 69, идентификационен номер (ЕИК на ТР към АВ) 130316140, представявано от Ангел Забуртов – Генерален директор, от една страна,
и
....., със седалище и адрес на управление, идентификационен номер представявано от –, от друга страна.

Предвид взаимното си намерение за добросъвестни двустранни контакти и оперативно взаимодействие между страните в изпълнение на Договор между страните № от г., същите се съгласяват, че това може да е свързано с необходимост от обмен на поверителна информация /ПИ/, който те приемат да извършват помежду си в съответствие с дефинициите и условията, изложени по-долу, както следва:

1. Поверителна информация /ПИ/ ще представляват всякакви документи, спецификации, дизайнни, планове, схеми, софтуер, данни, примери, прототипи, финансова, маркетингова или друга бизнес и/или техническа информация, без значение дали е написана, изказана устно или в електронен вид, която може да се предоставя от едната Страна (по-долу наричана разкриваща Страна) на другата (по-долу наричана получаваща Страна) във връзка с по-горе упоменатите контакти и преговори, и която е собствена или поверителна информация на разкриващата Страна, обозначена е като поверителна/поверителна или собствена информация, или е предоставена при условия на поверителност от разкриващата Страна.

2. Получаващата Страна се задължава за срока на горепосочения договор между страните и за период от 2 години от датата на прекратяването му:

а) да опазва ПИ при условия на поверителност и да се отнася към нея поне със същата грижа, с каквато се отнася към собствената си информация с подобен характер;

б) да използва ПИ само за добросъвестната подготовка и преговори за евентуални бъдещи бизнес отношения между Страните /Цел на използване/;

в) да ограничи предоставянето на ПИ, получена от разкриващата Страна, до кръга на своите служители и наети лица, които са ангажирани в контактите и преговорите между Страните, и до степента, в която това е необходимо за реализация на техните непосредствени задачи свързани с Целта на използване, както и да доведе до знанието на тези лица изискванията на това Споразумение.

г) да ограничи копирането, възпроизвеждането или препредаването по какъвто и да е друг начин на ПИ сред лицата по горната подточка само до степента, в която това е необходимо за Целта на използване.

д) да не предоставя никаква част от получената ПИ на трета страна без предварителното писмено съгласие на разкриващата Страна.

3. Разкриваната ПИ ще остане изцяло собствена и поверителна информация на разкриващата Страна. При поискване от разкриващата Страна и по нейните указания, ПИ ще бъде изцяло унищожена или върната на разкриващата Страна, включително

СПОРАЗУМЕНИЕ ЗА ПОВЕРИТЕЛНОСТ

всички копия, фотографии, твърди дискове или други носители за съхраняване на информация и всякакви дубликати, направени от получаващата Страна.

4. Ограниченията за използване или разкриване на ПИ по Споразумението няма да се прилагат за информация, която:

а) след сключване на Споразумението е станала обществено известна или достъпна без това да е свързано с нарушение на Споразумението от получаващата Страна; или

б) към момента на разкриването ѝ вече е известна на получаващата Страна, без това да е свързано с нарушение на настоящото Споразумение или на закона;

в) която е независимо открита от получаващата Страна, или бъде получена законно от друг източник, имащ право да дава такава информация; или

г) която разкриваща Страна се съгласява писмено да освободи от такива ограничения; или

е) която подлежи на разкриване на основание на нормативен акт или друг задължителен акт на компетентен държавен или надлежно оторизиран орган, вкл. на съд или арбитраж със съответната компетентност.

5. Нищо в това Споразумение не задължава която и да е от Страните да води преговори, да предоставя определена информация или да установи обсъжданите бизнес отношения с другата Страна.

6. Публикуването на новини, официални изявления, реклами или обяви от която и да е от Страните, засягащи това Споразумение, трябва да бъдат предварително съгласувани между Страните и одобрени в писмен вид.

7. Изменения и допълнения на това Споразумение ще бъдат валидни само ако са направени писмено и са подписани от всяка от Страните чрез техните законни или упълномощени представители.

8. Това Споразумение се сключва за срок от **2 години** след изтичане на горепосочения договор между страните и влиза в сила от датата, на която е подписано от двете Страни. То може да бъде прекратено и преди изтичането на 2-годишния срок по взаимно писмено съгласие между Страните.

9. За всички права и задължения по това Споразумение, както и за неуредените в него въпроси, се прилагат разпоредбите на действащото българско право.

10. Всякакви спорове, несъгласия или оплаквания, възникнали по повод на това Споразумение, които не са били разрешени между Страните в дух на разбирателство за период от 30 дни, ще бъдат отнесени към компетентния български съд.

Споразумението се подписва в два екземпляра, по един за всяка от Страните.

ДП «Пристанищна инфраструктура»

.....

Дата

Дата

Подпис

Подпис

Ангел Забуртов
Генерален директор